

# Mark Scheme (Results)

## Summer 2008

GCSE

GCSE Arabic (1606/01)

## Paper 1 - Listening and Responding

General rule: Accept crossing out unless there is a substitute, right or wrong.

### My Family and I (Questions 1-5)

Question Number	Answer	Mark
1	35 (middle box)	1

Question Number	Answer	Mark
2	A science teacher (middle box)	1

Question Number	Answer	Mark
3	A family of four with 1 girl and 1 boy (middle box)	1

Question Number	Answer	Mark
4	A dentist (left box)	1

Question Number	Answer	Mark
5	Swimming (right box)	1

(Total for Questions 1-5: 5 Marks)

### Doctor's Advice (Questions 6-10)

These answers must be placed in order, corresponding to the answers of the questions.

Question Number	Answer	Mark
6	J	1

Question Number	Answer	Mark
7	D	1

Question Number	Answer	Mark
8	G	1

Question Number	Answer	Mark
9	F	1

Question Number	Answer	Mark
10	E	1

(Total for Questions 6-10: 5 marks)

### In the Kitchen of the New Flat

Question Number	Answer	Mark
11	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fridgerater</li> <li>• Oven Cooker</li> <li>• Cups</li> <li>• Dishes</li> <li>• Spoons</li> </ul>	

(Total for Question 11: 5 marks)

### Emergency

Question Number	Answer	Mark
12	<p>1. لأنه رأى رجلا في حديقة بيته يحاول فتح باب البيت (2)          Accept: يفتح الباب؛ يفتح الباب</p> <p>Reject: فتح الباب</p> <p>2. لأن أمه وأباه في السوق (1)          Must mention أب وأم وما شابه ذلك مثل: والداه؛ أهله؛ الأبوان وهكذا.</p> <p>3. طلبت منه أن يقفل باب البيت ويغلق الشبائيك (1)          Accept also one of the orders or straight commands like: أغلق الباب</p> <p>4. بعد/ خلال ثلاث دقائق (1)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Accept digits</li> <li>- Accept without بعد/ خلال</li> <li>- Reject دقائق or ثلاث on their own.</li> </ul>	

(Total for Question 12: 5 marks)

### In the Clothes Shop

Question Number	Answer	Mark
13	<p>C E F G H J</p> <p>There are 6 correct answers out of 10. However the total mark awarded is 5.          For incorrect answers above 5 ticks, candidates lose one mark of the awarded total for each of them. Ex.: 6 ticks with only one wrong will be: 5-1= 4          7 ticks with one wrong: 5-1+ 4; 7 ticks with two wrong: 5-2=3.          When marks are deducted please write: error in access</p>	

(Total for Question 13: 5 marks)

### In the Summer Holiday

Question Number	Answer	Mark															
14	<table border="1"><tr><td>التسوق</td><td>الجبال</td><td>الجرى</td><td>البحر</td><td></td></tr><tr><td></td><td>X</td><td>X</td><td></td><td>أمل</td></tr><tr><td>X</td><td></td><td></td><td>X</td><td>حسام</td></tr></table>	التسوق	الجبال	الجرى	البحر			X	X		أمل	X			X	حسام	
التسوق	الجبال	الجرى	البحر														
	X	X		أمل													
X			X	حسام													

(Total for Question 14: 4 marks)

### At the Checking Desk at the Airport

Question Number	Answer	Mark
15	<p>مثال ↓ تذهب الأسرة إلى المطار ومعها أربع حقائب. وبعد أن يضع الأب الحقائب على الميزان يطلب الموظف من الأسرة أن تسير إلى البوابة بسرعة لأن الطائرة ستغادر بعد 40 دقيقة. يجلس أفراد الأسرة في مقاعد بعيدة عن بعضها.</p>	

(Total for Question 15: 6 marks)

### At the Restaurant

Question Number	Answer	Mark
16	<p>مثال: <input type="checkbox"/> A</p> <p><input type="checkbox"/> D      <input type="checkbox"/> K      <input type="checkbox"/> F      <input type="checkbox"/> J      <input type="checkbox"/> I</p> <p>Accept if pictured are ticked.</p>	

(Total for Question 16: 5 marks)

### Looking for the Supermarket

Question Number	Answer	Mark
17(a)	Souvenirs Accept: gifts or presents.	1

Question Number	Answer	Mark
17(b)	Next to the public library Accept: library. (Answers should include an appropriate preposition to answer - where). Reject: bookshop.	1

Question Number	Answer	Mark
17(c)	By car as it was raining Accept: bad weather.	2

Question Number	Answer	Mark
17(d)	He said he was a tourist Accept: visitor.	1

Question Number	Answer	Mark
17(e)	In the car park OR: In his car Accept; parking	1

Question Number	Answer	Mark
17(f)	Because the other shop was bigger and cheaper Accept; more things/ more choice/ more stuff. Reject: better/ better quality.	2

Question Number	Answer	Mark
17(g)	Because he told her he wanted to buy souvenirs for his children Accept: because he told her or said to her.	1

Question Number	Answer	Mark
17(h)	By taxi Accept: minicab. Reject: hired or rented car.	1

(Total for Question 17: 10 marks)

Total for Paper: 50 Marks



## Transcript - Paper 1 - Listening and Responding

أنا وأسرتي

M1

مثال : أنا مدرس في مدرسة ثانوية .

السؤال الأول : عمري خمسٌ وثلاثون سنة .

السؤال الثاني : أدرّس مادة العلوم .

السؤال الثالث : أنا متزوج وعندي بنت وولد .

السؤال الرابع : زوجتي طبيبة أسنان في مستشفى قريب من بيتنا .

السؤال الخامس : هوايتي السباحة .

### نصيحة طيب

M1 مثال : اشرب كثيرا من الماء .

السؤال السادس : M1 اغسل يديك قبل الأكل .

السؤال السابع : M1 كل التفاح مع وجبة الفطور .

السؤال الثامن : M1 لا تنسَ أكل الخضار في الغداء والعشاء .

السؤال التاسع : M1 اركب الدراجة كل يوم .

السؤال العاشر : M1 يجب أن تنام قبل الساعة العاشرة مساء كل يوم .



## في مطبخ الشقة الجديد

### السؤال الحادي عشر

M1 & F1

- سمير هذا مطبخ جميل يا ليلي .  
ليلى شكراً يا سمير . هو ليس كبيراً ولكن فيه ما نحتاج إليه في البيت  
مثل الفرن والثلاجة .  
سمير هل اشتريت أدوات المطبخ ؟  
ليلى اشتريت الملاعق والأطباق والأكواب فقط .  
سمير أين ستضعينها ؟  
ليلى هناك في الدرج .

### حالة طوارئ

### السؤال الثاني عشر

M1 - F1

- علي السلام عليكم . هل أنتم شرطة الطوارئ؟  
الموظفة نعم . هل تحتاج إلى مساعدة ؟  
علي نعم . دخل رجل غريب حديقتنا ويحاول الآن فتح الباب وأنا خائف جداً .  
الموظفة ما اسمك ؟  
علي علي عمران .  
الموظفة علي ، ما عنوان بيتك ؟  
علي شارع الزهاوي ، بيت رقم 21 .  
الموظفة هل معك أحد في البيت .  
علي لا . أمي وأبي في السوق .  
الموظفة اسمع يا علي ، إقفل باب البيت ، واغلق الشبابيك . ستصلك الشرطة بعد ثلاث دقائق .

## في دكان الملابس

### السؤال الثالث عشر

F1 - M1

البائع	أهلا وسهلا. أي خدمة؟
السيدة	من فضلك، هل عندك معطف جيدة؟
البائع	كل معاطفنا جيدة. ما رأيك في هذا المعطف الأحمر؟
السيدة	هذا لطيف. كم السعر من فضلك؟
البائع	50 دينارا. ولأنك تشتريين منا لأول مرة، سأخذ منك 40 دينارا فقط.
السيدة	هذا سعر معتدل. هل عندك معطف بلون آخر؟
البائع	عندنا باللون الأبيض، ولكن اللون الأحمر يناسبك كثيرا.
السيدة	عندي معطف أحمر في البيت، وأريد معطفا بلون آخر، وهذا المعطف الأبيض مناسب جدا لي. هل يمكن أن أدفع بالشيك؟
البائع	أفضل الدفع نقدا من فضلك.
السيدة	عندي 30 دينارا فقط. سأذهب إلى المصرف وسأرجع بعد ساعة لأدفع باقي الثمن.

## في العطلة الصيفية

### السؤال الرابع عشر

M1 - F1

حسام	إلى أين سنذهب في العطلة الصيفية يا أمل؟
أمل	أنا أريد مكانا مناسباً للمشى والجري يا حسام.
حسام	ما رأيك في باريس؟
أمل	لا، أفضل مكانا فيه جبال كثيرة.
حسام	كل سنة نذهب إلى مناطق جبلية. أريد تغييرا هذه السنة.
أمل	ما رأيك في سويسرا؟
حسام	أفضل مكانا على البحر، أحب سويسرا وأسواقها ولكن لا يوجد فيها بحر.
أمل	حسنا. ما رأيك في تونس؟ فيها بحر وجبال وأماكن جميلة للمشى والجري.

عند مكتب الحجز في المطار

السؤال الخامس عشر

F1/ M1

الموظف	هل معكم تذاكر سفر؟
السيدة	نعم . تفضل هذه هي التذاكر .
الموظف	هل معكم حقائب؟
السيدة	نعم حقيبة كبيرة واحدة وثلاث حقائب يد خفيفة .
الموظف	ضعي الحقيبة الكبيرة على الميزان من فضلك .
السيدة	. حسنا ، .... سيضعها زوجي على الميزان .
الموظف	آسف . لقد تأخرتم في حجز المقاعد ، فعليكم أن تجلسوا في مقاعد متفرقة .
السيدة	يا للأسف . متى تطلع الطائرة؟
الموظف	بعد 40 دقيقة . أسرعوا إلى البوابة فوراً .

في المطعم

السؤال السادس عشر

M1 M2 M1

الخادم	ماذا تحبون أن تشربوا؟
الرجل	كوكا كولا ، من فضلك .
المرأة	أنا أشرب الماء وابنتي تشرب الحليب .
الخادم	وماذا تريدون أن تأكلوا؟
الرجل	أعطنا طبقا كبيرا من الدجاج والرز مع الخبز من فضلك .